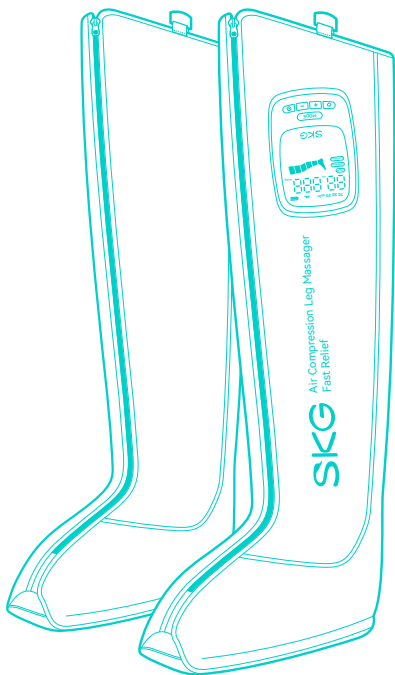


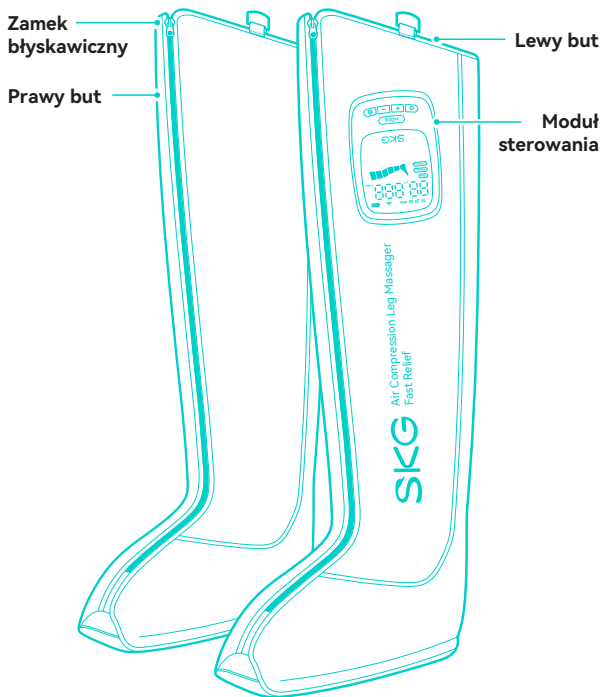
AIR COMPRESSION LEG MASSAGER

YY-A01L



USER MANUAL

SKG

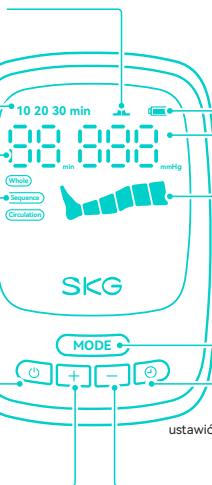


Masażery lewej i prawej
nogi synchronizują
wyświetlacz parowania

Wyświetlanie
ustawień czasu

Wyświetlacz
pozostałego
czasu masażu

Wyświetlanie
trybu



Wskaźnik
stanu baterii

Wyświetlacz nacisku
w czasie rzeczywistym

Wyświetlacz
strefy masażu

Przycisk trybu

Krótkie naciśnięcie,
aby zmienić tryb Długie
naciśnięcie przez 2
sekundy, aby
włączyć/wyłączyć
synchronizację
masażerów
lewej i prawej nogi

Przycisk zasilania

Naciśnij i przytrzymaj
przez 2 sekundy,
aby włączyć/wyłączyć

Przycisk

ustawiania czasu

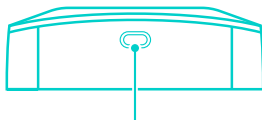
Krótkie naciśnięcie, aby
ustawić czas masażu: 10/20/30 minut

Naciśnij przycisk “+”

Krótkie naciśnięcie,
aby zwiększyć
intensywność nacisku

Naciśnij przycisk “-”

Krótkie naciśnięcie,
aby zmniejszyć intensywność nacisku

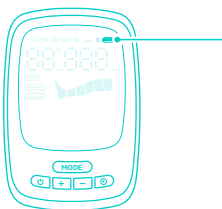


Złącze do ładowania USB-C

(Wymienione tutaj ilustracje produktu i akcesoriów służą wyłącznie celom ilustracyjnym.
Rzeczywisty wygląd może się różnić)

Należy uważnie przeczytać zasady bezpieczeństwa przed użyciem tego produktu. Aby uzyskać lepszy efekt masażu, proszę stosować zgodnie z instrukcją.

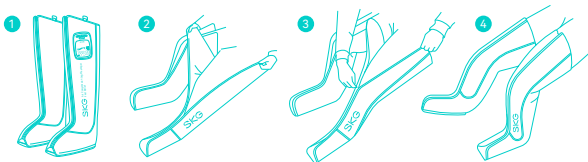
1. Po otrzymaniu produktu włącz go, aby sprawdzić, czy bateria jest wystarczająco naładowana (zielony oznacza wystarczający poziom). W przypadku niedostatecznego naładowania, należy użyć przewodu ładowania USB-C oraz ładowarki DC 5V-1A do naładowania produktu. Lewy i prawy masażer do nóg należy ładować oddzielnie.



Kolor wskaźnika	Status wskaźnika	Opis baterii
Zielony	Świeci się	60% ~ 100%
Niebieski	Świeci się	40% ~ 60%
Czerwony	Świeci się	20% ~ 40%
Czerwony	Miga	15% ~ 20%
Czerwony	Miga 3 razy	Poniżej 15%

2. Podczas ładowania produktu ekran wyświetla migający zielony wskaźnik baterii. Gdy wskaźnik zaświeci się stałym zielonym światłem, oznacza to, że bateria jest w pełni naładowana. Pełne naładowanie zajmuje około 3,5 godziny.

3. Wyjmij produkt (składający się z masażerów na lewą i prawą nogę) i wygodnie załóż je na nogi. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2 sekundy, ekran zaświeci się, gdy usłyszysz dźwięk "Di". Po pierwszym włączeniu, domyślny stan produktu to tryb "Całość", z 20-minutowym timerem i intensywnością ciśnienia powietrza 50 mmHg.



4. Włącz funkcję synchronizacji masaży lewej i prawej nogi: Po włączeniu obu jednostek sterujących masażerami lewej i prawej nogi, naciśnij i przytrzymaj przycisk "MODE" (Tryb) na dowolnej jednostce sterującej przez 2 sekundy. Usłyszysz dźwięk "Di", a wyświetlacz parowania synchronicznego pozostanie włączony, wskazując na pomyślne sparowanie masaży lewej i prawej nogi. Po synchronizacji sterowanie dowolnym panelem sterowania zsynchronizuje tryb masażu, ciśnienie i czas masaży lewej i prawej nogi. Funkcja synchronizacji musi zostać ponownie aktywowana po każdym wyłączeniu.

5. Produkt ma trzy tryby masażu (Całość, Sekwencja, Cyrkulacja). Tryb "Całość" zapewnia szybki masaż stóp i nóg, natomiast tryb "Sekwencja" oferuje kompleksowy masaż stóp i nóg. W trybie "Cyrkulacja" możesz wybrać konkretne kluczowe obszary do masażu na stopach i nogach.

6. Możesz ustawić intensywność nacisku masażu zgodnie z własnymi potrzebami. Przy pierwszym użyciu zaleca się rozpoczęcie od domyślnej intensywności 50 mmHg. Czas masażu można ustawić na 10/20/30 minut. Po zakończeniu masażu produkt automatycznie się wyłączy. Produkt posiada funkcję pamięci; przy następnym użyciu wznowi tryb sprzed ostatniego wyłączenia.

5 poziomów intensywności ciśnienia: 50/90/130/160/200 mmHg

3 ustawienia czasu masażu: 10/20/30 minut

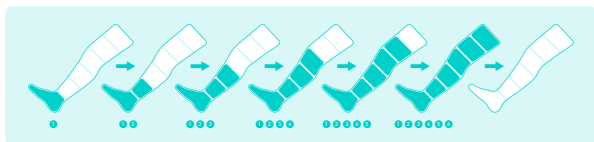
Czas ładowania: 3,5-4 godziny

Żywotność baterii: 90 minut

3 tryby: Całość, Sekwencja, Cyrkulacja

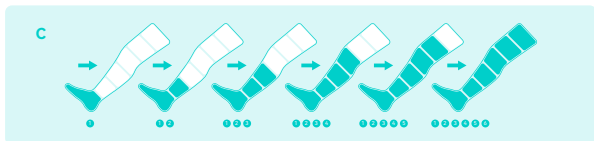
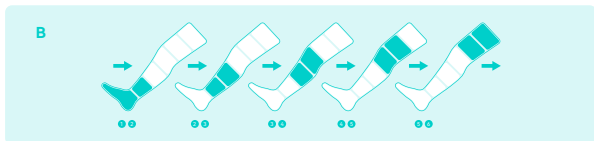
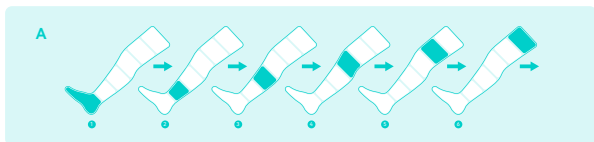
1. Tryb "Całość" zapewnia sekwencyjny masaż całej nogi

Poduszki powietrzne do masażu działają w rosnącym cyklu od 1 → 12 → 123 → 1234 → 12345 → 123456.



2. Tryb "Sekwencja" zapewnia okrężny masaż całej nogi

Poduszki powietrzne do masażu działają w automatycznym cyklu przełączania od 1 → 2 → 3 → 4 → 5 → 6 → 12 → 23 → 34 → 45 → 56 → 1 → 12 → 123 → 1234 → 12345 → 123456.



3. Tryb "Cyrkulacja" zapewnia masaż kluczowych obszarów. Możesz samodzielnie wybrać obszar masażu, a sekwencja poduszek masujących jest cyklicznie wybierana spośród 1/2/3/4/5/6/12/23/34/45/56.

A



B



RUTYNOWA KONSERWACJA

Etapy czyszczenia:

1. Odłącz zasilanie pompy inflacyjnej przed czyszczeniem.
2. Całkowicie rozsuń zamek produktu i rozłóż go płasko.
3. Delikatnie czyść wewnętrzne i zewnętrzne powierzchnie produktu za pomocą chusteczek dezynfekujących lub sprayu, i unikaj stosowania tłustych środków czyszczących.
4. Po czyszczeniu należy dokładnie wysuszyć na powietrzu lub wytrzeć do sucha wewnętrzne i zewnętrzne powierzchnie produktu.
5. Oczekaj, aż pompa inflacyjna całkowicie wyschnie, przed ponownym podłączeniem zasilania.

Środowisko przechowywania:

1. Zakres temperatur: -20°C do 70°C (-4°F do 158°F).
2. Zakres wilgotności: 10–93% wilgotności względnej, bez kondensacji. Zakres ciśnienia: 190–1060 hPa.
3. Pozwól pompce inflacyjnej osiągnąć rozsądną temperaturę pokojową (10–30 °C (50–86 °F)) przed użyciem.
4. Jeśli ten produkt jest przechowywany w ekstremalnych warunkach temperatury wynoszących -20 °C (-4 °F) lub 70 °C (158 °F), odczekaj dwie godziny przed użyciem.

NAZWA PRODUKTU: AIR COMPRESSION LEG MASSAGER

Model: YY-A01L	Znamionowe napięcie ładowania: 5V ---
Pojemność baterii: 3200mAh/11.47Wh	Znamionowa moc wejściowa: 14.5W

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Jeśli produkt nie działa prawidłowo, sprawdź następujące problemy. Jeśli nasze sugestie nie mogą rozwiązać problemu, prosimy o natychmiastowy kontakt z naszym działem obsługi klienta.

Stan	Możliwa przyczyna	Rozwiązania
Masażer nie działa	Produkt nie jest włączony	Długo naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć
	Niski poziom naładowania baterii	Naładuj produkt
	Nadmierne użytkowanie prowadzi do przegrzania, co uruchamia funkcję ochrony przed przegrzaniem	Poczekaj, aż masażer ostygnie przed użyciem
Nie można naładować lub nie wyświetla się kontrolka ładowania	Przewód ładowania nie jest prawidłowo włożony do gniazdka elektrycznego	Podłącz ponownie przewód ładowania
	Użyto złego przewodu ładowania	Użyj kabla USB-C
Odczuwanie nadmiernej intensywności, dyskomfortu lub napięcia podczas masażu	Ustawienie intensywności jest za wysokie lub noszenie jest za ciasne	Wybierz niższą intensywność. Przytrzymaj przycisk zasilania, aby wyłączyć. Rozepnij masażer do nóg.
Kontroler nagrzewa się podczas użytkowania	Jeśli urządzenie jest używane przez długi czas, to normalne, że kontroler staje się lekko ciepły.	Ogranicz czas użytkowania do 60 minut, aby zapobiec nadużywaniu. Po wyłączeniu proszę pozwolić kontrolerowi ostygnąć przed użyciem.

1. Ładowanie za pomocą adapterów, które nie spełniają wymagań tego produktu, jest zabronione.
2. Zabrania się nieprofesjonalnym technikom naprawczym demontowania i naprawiania tego produktu.
3. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, nie należy go używać. Musi on zostać wymieniony przez producenta, jego dział serwisowy lub podobny wykwalifikowany personel.
4. Urządzenia radiokomunikacyjne mogą wpływać na ten produkt.
5. Nie układaj tego produktu w stos z innymi urządzeniami.
6. Jeśli zajdzie potrzeba przerwania użytkowania podczas pracy, naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.
7. Podczas użytkowania, jeśli zajdzie potrzeba przerwania, najpierw wyłącz zasilanie.
8. Urządzenia radiokomunikacyjne. Mogą wpływać na produkt, podczas używania produktu staraj się trzymać z daleka.
9. Nie używaj produktu, gdy nie działa on prawidłowo.
10. Nie używaj tego produktu w wilgotnych miejscach.
11. Nie używaj produktu, gdy dostanie się do wody lub innych płynów.
12. Po użyciu umieść masażer w suchym miejscu, z dala od wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego.
13. Nie należy mieszczać produktu w miejscu topliwym, wybuchowym, w roztworze chemicznym lub w wilgotnym miejscu.
14. Nie dotykaj produktu ostrymi przedmiotami, aby zapobiec uszkodzeniu jego części.
15. Jeśli poczujesz się niekomfortowo lub nienormalnie podczas użytkowania, natychmiast przerwij używanie.
16. Nie używaj w środowisku o wysokiej temperaturze.
17. Utrzymuj produkt w czystości i używaj suchego ręcznika podczas konserwacji.
18. Produkt zawiera baterię litową. Baterię należy wyjąć z urządzenia przed jego utylizacją. Podczas wyjmowania baterii, urządzenie musi być wyłączone. Utylizować baterie zgodnie z lokalnymi przepisami. Oddaj baterię do recyklingu, jeśli to możliwe. Baterii nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zgodnie z krajowymi przepisami regulującymi utylizację tego typu przedmiotów, baterii nie można utylizować poprzez wrzucanie ich do ognia.
19. Jeśli masz rozrusznik serca, wszczepialny defibrylator lub inne wszczepione urządzenia metalowe lub elektroniczne, nie używaj tego urządzenia. Takie użycie może skutkować porażeniem prądem, oparzeniami, zakłóceniami elektrycznymi lub śmiercią.
20. Osoby z cukrzycą lub chorobą naczyniową muszą mieć często ocenianą skórę i konsultować się z lekarzem w celu uzyskania szczegółowych informacji.
21. W przypadku pacjentów ze złamaniem niezaopatrzoną lub ze stabilizacją zewnętrzną, oraz pacjentów z zaburzeniami krzepnięcia, proszę skonsultować się z lekarzem w celu uzyskania szczegółowych informacji.
22. Pacjenci pozostający przez dłuższy czas w litotomowej pozycji na plecach wymagają szczególnej uwagi, w celu zapobieżenia zespołowi ciasnoty przedziałów powięziowych. Skonsultuj się ze swoim lekarzem w celu uzyskania szczegółów.
23. Przechowuj produkt poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć związanych z tym zagrożeń spowodowanych zabawą dzieci, takich jak połknięcie małych części, uszkodzenie produktu lub porażenie prądem.
24. Należy unikać, aby dzieci bawiły się produktem, ponieważ ze względu na długi przewód zasilający istnieje ryzyko uduszenia lub udławienia.
25. Nie upuszczać urządzenia.
26. Nie ruszać się podczas kuracji

27. Przed użyciem tego produktu zaleca się skonsultowanie się z lekarzem lub stosowanie pod nadzorem specjalisty:

- Kobiety w ciąży wysokiego ryzyka i dzieci nie powinny stosować urządzenia
- Pacjenci z chorobami psychicznymi
- Osoby cierpiące na infekcje skóry, obrzęki skóry, oparzenia itp.
- Pacjenci wysokiego ryzyka z poważnymi chorobami, dla których masaż jest niewskazany
- Osoby ze słabymi kośćmi lub uszkodzonymi kośćmi
- Osoby z rozrzuśnikami serca
- Osoby, w których ciele znajdują się inne metalowe urządzenia, takie jak protezy
- Osoby z poważnymi chorobami serca lub nieprawidłowym ciśnieniem krwi

28. Nie pompuj tego produktu bez prawidłowego założenia lub z rozpiętym zamkiem, ponieważ może to uszkodzić produkt.

29. Podczas używania tego produktu nie stój ani nie chodź, usiądź lub połóż się.

30. Po włożeniu wtyczki zasilania produktu nie należy pozostawiać bez nadzoru.

Odłącz produkt z gniazdka, gdy nie jest używany oraz przed instalacją lub demontażem komponentów.

31. Ten produkt jest odpowiedni dla dzieci w wieku od 8 lat, lub dla dorosłych. Osoby starsze, osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub osoby nieposiadające doświadczenia lub wystarczających zdolności poznawczych muszą działać w bezpieczny sposób pod nadzorem lub kierownictwem innych i być świadome odpowiednich zagrożeń z wyprzedzeniem.

PRZECIWWSKAZANIE

PL

Nie używaj tego produktu, jeśli występują stan zapalny, infekcja, ból o nieznanym pochodzeniu, krwawienie (wewnętrzne lub zewnętrzne) w miejscu lub w pobliżu miejsca aplikacji, lub jeśli masz ranę w miejscu lub w pobliżu miejsca aplikacji.
Nie używaj tego produktu, jeśli jesteś pod opieką lekarza lub masz schorzenie wymagające użycia jakiegokolwiek urządzenia medycznego.
Nie stosuj tego produktu na wrażliwej skórze.

Nie stosuj tego produktu w przypadku występowania któregokolwiek z poniższych stanów:

1. Pacjenci z zakrzepicą żylną i podejrzeniem zakrzepicy żyłnej
2. Pacjenci z ostrym stanem zapalnym, ropieniem, uszkodzeniem skóry i krwiakiem w miejscu leczenia
3. Pacjenci z ciężkimi chorobami skóry w miejscu leczenia
4. Niewydolność krążeniowo-oddechowa, zwłaszcza u pacjentów z niewydolnością serca
5. Osoby z zaburzeniami krzepnięcia krwi
6. Pacjenci z niezrośniętymi złamaniami lub leczeni unieruchomieniem zewnętrznym
7. Róża
8. Rak żył
9. Niestabilne nadciśnienie
10. Ze sztucznym sercem
11. Obrzęk płuc

 Warning	Wskazuje na potencjalnie niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.	 CAUTION	Wskazuje na potencjalnie niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować niewielkie lub umiarkowane obrażenia u użytkownika lub pacjenta, lub uszkodzenie sprzętu lub innej własności.
	Produkt powinien być ustawiony pionowo do góry		Limit stosu 4 warstwy
	Część stosowana typu BF		Rodzaj ochrony przed porażeniem prądem elektrycznym: Klasa II
	Numer seryjny		Kod partii
	Informacje producenta: Nazwa i adres producenta		Zapoznaj się z instrukcją obsługi.
	Chronić przed wilgocią		Górne granice temperatury (60°C) i dolne granice (-10°C), na które wyrób medyczny może być bezpiecznie narażony
	Data produkcji		Zakres ciśnienia atmosferycznego (górna granica: 86 kPa, dolna granica: 105 kPa), na które urządzenie medyczne może być bezpiecznie narażone.
	Opakowania dystrybucyjne nie mogą być wystawiane na światło słoneczne		Zawartość opakowań dystrybucyjnych jest delikatna, dlatego należy obchodzić się z nią ostrożnie.
	Zakres wilgotności (górna granica: 90% wilgotności względnej, dolna granica: 5% wilgotności względnej), na którą urządzenie medyczne może być bezpiecznie narażone.		Suszyć rozwieszone
	Nie używać żelazka		Czyszczenie chemiczne zabronione.
	Nie wybielać		Oznaczyć wyrób jako wyrób medyczny
IP22	Pierwsza liczba 2: Chroniony przed stałymi ciałami obcymi o średnicy 12,5 mm i większej. Druga liczba 2: Chroniony przed pionowo spadającymi kroplami wody, gdy obudowa jest nachylona do 150° (Krople wody mogą dostać się do produktu, co nie wpłynie na podstawowe bezpieczeństwo i wydajność, ale może mieć wpływ na funkcjonowanie produktu).		
	Utylizacja zgodnie z dyrektywą 2002/96/WE (WEEE)		
	To urządzenie nie zostało przetestowane pod kątem użytkowania w środowisku rezonansu magnetycznego i nie powinno być używane w środowiskach rezonansu magnetycznego, gdy pacjenci mają je założone. Pozostaw je na zewnątrz pomieszczenia skanera MRI.		



This device was tested for typical body-worn operations. To comply with RF exposure requirements, a minimum separation distance of 0cm must be maintained between the user's body and the handset,

including the antenna. Third-party belt-clips, holsters, and similar accessories used by this device should not contain any metallic components. Body-worn accessories that do not meet these requirements may not comply with RF exposure requirements and should be avoided. Use only the supplied or an approved antenna. This device complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. All essential radio test suites have been carried out.

1. CAUTION : RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. Dispose of used batteries according to local regulations.

2. The device complies with RF specifications when the device used at 0mm from your body EU Compliance Statement:

SKG Health Technology Co., Ltd. Here by declares that this device is in compliance with essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU. A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Old electrical appliances must not be disposed of together with the residual waste, but have to be disposed of separately. The disposal at the communal collecting point via private persons is for free.

The owner of old appliances is responsible to bring the appliances to these collecting points or to similar collection points. With this little personal effort, you contribute to recycle valuable raw materials and the treatment of toxic substances.



FR

Cet appareil et sa batterie se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

BAC DE TRI



SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

succeservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009

SKG Health Technologies Co., Ltd.

Address: 23A Floor, Building 3, Zhongke R&D Park, No. 009,
Gaoxin South 1st Road, High-tech Zone Community, Yuehai Street,
Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China.

Website : <https://skg.com/>



Made in China